



LED PANEL

4702000100

60x60cm

4702000200

120x30cm



EN - This product is designed for indoor use. Installation should only be carried out by certified electricians. Ensure that the mains power is turned off before installing or maintaining. The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or their agent or a skilled person. The servicing of the controller in this luminaire should only be undertaken by the manufacturer or their agent or a similarly skilled person.

Installation method A (in existing T-bar recessed ceiling)
1. Determine the place where you want to install the LED panel. Maintain a minimum distance of 50mm from walls and the ceiling above. 2. Remove the ceiling panel at the desired position and the one next to it. 3. Place the LED panel back in the position of the ceiling plate. 4. Connect the electrical wiring through the opening of the other removed ceiling panel. 5. Place the second ceiling panel back in its original position. Turn the mains power back on. 6. Check the LED panel for proper operation.

Installation method B (with suspension cable 4701000700*)
1. Determine the place where you want to install the LED panel. Drill holes for the suspension rod/s in the ceiling above. Connect the electrical wiring. 2. Mount the mounting clips on the LED panel, and connect the cables. Then hang the LED panel from the cables at the suspension points. Turn the mains power back on. 3. Check the LED panel for proper operation.

Installation method C (with surface mounting frame 4701000300/400/500/600*)
1. Determine the place where you want to install the LED panel. Use the mounting points of the frame as template to mark the drill positions. Drill the holes and place the plugs. Connect 3 sides of the frame and secure it to the ceiling with screws. 2. Slide in the LED panel from the open side. 3. Connect the electrical wiring. 4. Mount the fourth panel of the frame to close it. Turn the mains power back on. 5. Check the LED panel for proper operation.

**The suspension cable and surface mounting frames are sold as separate accessories.*

DE - Dieses Produkt ist für die Verwendung in Innenräumen vorgesehen. Die Installation darf nur von zertifizierten Elektrofachkräften durchgeführt werden. Stellen Sie vor der Installation oder Wartung sicher, dass die Netzstromversorgung ausgeschaltet ist. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller, dessen Beauftragtem oder einer Fachkraft ausgetauscht werden. Die Wartung des Betriebsgeräts in dieser Leuchte darf nur vom Hersteller, dessen Beauftragtem oder einer ähnlich qualifizierten Fachkraft durchgeführt werden.

Installationsmethode A (in vorhandener T-Bar-Rasterdecke)
1. Bestimmen Sie die Stelle, an der Sie das LED-Panel installieren möchten. Halten Sie einen Mindestabstand von 50 mm zu Wänden und zur darüberliegenden Decke ein. 2. Entfernen Sie die Deckenplatte an der gewünschten Position sowie die danebenliegende. 3. Setzen Sie das LED-Panel wieder an die Position der Deckenplatte ein. 4. Schließen Sie die elektrische Verdrahtung durch die Öffnung der anderen entfernten Deckenplatte an. 5. Setzen Sie die zweite Deckenplatte wieder in ihre ursprüngliche Position ein. Schalten Sie die Netzstromversorgung wieder ein. 6. Überprüfen Sie das LED-Panel auf ordnungsgemäße Funktion.

Installationsmethode B (mit Aufhängegeseil 4701000700*)
1. Bestimmen Sie die Stelle, an der Sie das LED-Panel installieren möchten. Bohren Sie Löcher für die Aufhängepunkte in die darüberliegende Decke. Schließen Sie die elektrische Verdrahtung an. 2. Montieren Sie die Befestigungsclips am LED-Panel und verbinden Sie die Seile. Hängen Sie anschließend das LED-Panel an den Aufhängepunkten an den Seilen auf. Schalten Sie die Netzstromversorgung wieder ein. 3. Überprüfen Sie das LED-Panel auf ordnungsgemäße Funktion.

Installationsmethode C (mit Aufbaurahmen 4701000300/400/500/600*)
1. Bestimmen Sie die Stelle, an der Sie das LED-Panel installieren möchten. Verwenden Sie die Befestigungspunkte des Rahmens als Schablone, um die Bohrpositionen zu markieren. Bohren Sie die Löcher und setzen Sie die Dübel ein. Verbinden Sie 3 Seiten des Rahmens und befestigen Sie ihn mit Schrauben an der Decke. 2. Schieben Sie das LED-Panel von der offenen Seite ein. 3. Schließen Sie die elektrische Verdrahtung an. 4. Montieren Sie die vierte Seite des Rahmens, um ihn zu schließen. Schalten Sie die Netzstromversorgung wieder ein. 5. Überprüfen Sie das LED-Panel auf ordnungsgemäße Funktion.

**Das Aufhängegeseil und die Aufbaurahmen sind als separates Zubehör erhältlich.*

BG - Този продукт е предназначен за употреба на закрито. Монтажът трябва да се извършва само от сертифицирани електротехници. Уверете се, че мрежовото захранване е изключено преди монтажа или поддръжка. Светлинният източник, съдържащ се в това осветително тяло, трябва да се подменя само от производителя, негов представител или квалифицирано лице. Обслужването на пусково-регулиращата

jos esančia pokštė. 3. Įstatykite LED pokštę atgal į lubų pokštės vieta. 4. Prijunkite elektros laidus per kuo nors numitos lubų pokštės angą. 5. Įstatykite antriją lubų pokštę atgal į pradinę padėtį. Vėl įjunkite elektros tinklo maitinimą. 6. Patikrinkite, ar LED pokštė veikia tinkamai.

Montavimo būdas B (su pakabinimo trosu 4701000700*)
1. Nustatykite vietą, kurioje norite montuoti LED pokštę. Naudokite rėmo tvirtinimo taškus kaip šablono gręžimo vietoms pažymėjimą. Išgręžkite skylės į statykite kaiščius. Sujunkite 3 rėmo pusės ir pritvirtinkite jį prie lubų varžtais. 2. Įstatkite LED pokštę iš atvirus pusės. 3. Prijunkite elektros laidus. 4. Sumontuokite ketvirtąjį rėmo pusę, kad jį uždarytumėte. Vėl įjunkite elektros tinklo maitinimą. 5. Patikrinkite, ar LED pokštė veikia tinkamai.

Montavimo būdas C (su pavišinio montavimo rėmu 4701000300/400/500/600*)
1. Nustatykite vietą, kurioje norite montuoti LED pokštę. Naudokite rėmo tvirtinimo taškus kaip šablono gręžimo vietoms pažymėjimą. Išgręžkite skylės į statykite kaiščius. Sujunkite 3 rėmo pusės ir pritvirtinkite jį prie lubų varžtais. 2. Įstatkite LED pokštę iš atvirus pusės. 3. Prijunkite elektros laidus. 4. Sumontuokite ketvirtąjį rėmo pusę, kad jį uždarytumėte. Vėl įjunkite elektros tinklo maitinimą. 5. Patikrinkite, ar LED pokštė veikia tinkamai.

**Pakabinimo trosas ir pavišinio montavimo rėmai parduodami kaip atskiri priedai.*

LV - Šis ierztdjums ir paredzēts lietošanai telpās. Uzdāstādsnākt veikit tikai sertificēti elektriciāri. Pirms uzstādāšanas vai apkopes pārliecinieties, ka elektrotīkla strāvas padevē ir izslēgta. Savā gaismeklī esošos gaismas avotus drošīgi nomainīt tikai ražotājs, tā pārstāvis vai specializēta persona. Sākot gaismeklī esošās vadības ierīces apkopi drīkst veikt tikai ražotāja, tā pārstāvis vai persona ar līdzvērtīgu kvalifikāciju.

Uzstādāšanas metode A (esosošo iegremdētā T profila piekaramajās griestos)
1. Nosakiet vietu, kur vēlaties uzstādīt LED paneli. Ievērojiet vismaz 50 mm atstāllnu no sienām un augšpusē esošajiem griestiem. 2. Noņemiet griestu paneli vēlamojā vietā un tam blakus esošo paneli. 3. Ievietojiet LED paneli atpakaļ griestu plaksnīs vietā. 4. Pievienojiet elektrisko vadumu caur otras noņemtās griestu plakšņu atveri. 5. Ievietojiet otro griestu paneli atpakaļ tā sākotnējā pozīcijā. Atkal ieslēdziet elektrotīkla barošanu. 6. Pārbaudiet, vai LED panelis darbojas pareizi.

Uzstādāšanas metode B (ar piekaries trosi 4701000700*)
1. Nosakiet vietu, kur vēlaties uzstādīt LED paneli. Izurbiet caurumus piekaries punktmē augšpusē esošajās griestos. Pievienojiet elektrisko vadumu. 2. Uzstadiet montāžas klipšus uz LED paneļa un pievienojiet troses. Pēc tam piekariat LED paneli pie trosēm piekaries punktos. Atkal ieslēdziet elektrotīkla barošanu. 3. Pārbaudiet, vai LED panelis darbojas pareizi.

Uzstādāšanas metode C (ar virsmaimēto montāžas rāmī 4701000300/400/500/600*)
1. Nosakiet vietu, kur vēlaties uzstādīt LED paneli. Izņemotajai skylē stiprinājuma punkts kā šablona urbišanas pozīcijā. Izurbiet caurumus un ievietojiet dibus. Savienojiet 3 rāmja malas un pieskrīpiniet to pie griestiem ar skrūvēm. 2. Iebaidiet LED paneli no atvērtais pusē. 3. Pievienojiet elektrisko vadumu. 4. Uzstadiet rāmja ceturto malu, lai to aizvērtu. Atkal ieslēdziet elektrotīkla barošanu. 5. Pārbaudiet, vai LED panelis darbojas pareizi.

**Piekaries trosē un virsmaimēto montāžas rāmī tiek pārdoti kā atsevišķi piederumi.*

NI - Dit product is ontworpen voor gebruik binnenshuis. De installatie mag uitsluitend worden uitgevoerd door gecertificeerde elektriciens. Zorg ervoor dat de netspanning is uitsgeschakeld voordat u het product installeert of onderhoudt. De lichtbron in dit armatuur mag uitsluitend worden vervangen door de fabrikant, diens vertegenwoordiger of een vakbekwaam persoon. Het onderhoud van de voorschakelapparatuur in dit armatuur mag uitsluitend worden uitgevoerd door de fabrikant, diens vertegenwoordiger of een persoon met een vergelijkbare vakbekwaamheid.

Installationsmethode A (in bestaand B-bar systeemplafond)
1. Bepaal de plaats waar u het LED-paneel wilt installeren. Boor gaten voor de ophangpunten in het plafond erboven. Sluit de elektrische draad aan. 2. Monteer de montageclips op het LED-paneel en bevestig de kabels. Hang vervolgens het LED-paneel aan de kabels bij de

aparaturu в това осветелно тяло трябва да се извършва само от производителя, негов представител или лице с подобна квалификация.

Метод на монтаж А (в съществуващ окачен таван с Т-образна конструкция)
1. Определете мястото, където искате да монтирате LED панела. Спазвайте минимално разстояние от 50 mm от стените и от тавана отгоре. 2. Отстранете таванния панел на желаното място и този до него. 3. Поставете LED панела обратно на мястото на таванната плочка. 4. Свържете електрическото окабеляване през отвора на другия отстранен таванен панел. 5. Поставете втория таванен панел обратно в първоначалното му положение. Включете отново мрежовото захранване. 6. Проверете LED панела за правилна работа.

Метод на монтаж В (с окачващо въже 4701000700*)
1. Определете мястото, където искате да монтирате LED панела. Пробийте отвори за точките на окачване в тавана отгоре. Свържете електрическото окабеляване. 2. Монтирайте монтажните клипсове върху LED панела и свържете въжето. След това окачете LED панела на въжето в точките на окачване. Включете отново мрежовото захранване. 3. Проверете LED панела за правилна работа.

Метод на монтаж С (с рамка за повърхностен монтаж 4701000300/400/500/600*)
1. Определете мястото, където искате да монтирате LED панела. Използвайте монтажните точки на рамката като шаблон, за да маркирате позициите за пробиване. Пробийте отворите и поставете дюбелите. Свържете 3 страни на рамката и я закрепете към тавана с винтове. 2. Плъзнете LED панела от отговорната страна. 3. Свържете електрическото окабеляване. 4. Монтирайте четвъртата страна на рамката, за да я затворите. Включете отново мрежовото захранване. 5. Проверете LED панела за правилна работа.

**Окачващото въже и рамките за повърхностен монтаж се продават като отделни аксесоари.*

CZ - Tento výrobek je určen pro použití v interiéru. Instalaci smí provádět pouze certifikovaný elektrifikr. Před instalací nebo údržbou se ujistěte, že je síťové napájení vypnuto. Světelný zdroj obsažený v tomto svítidle smí vyměnit pouze výrobce, jeho zástupce nebo kvalifikovaná osoba. Servis vlastního zařízení v tomto svítidle smí provádět pouze výrobce, jeho zástupce nebo osoba s obdobnou kvalifikací.

Způsob instalace A (do stávajícího zapuštěného podhledu s T-profilem)
1. Určete místo, kam chcete LED panel nainstalovat. Dodržujte minimální vzdálenost 50 mm od stěn a od stropu nad panelem. 2. Odstraňte stropní panel v požadované poloze a panel vedle něj. 3. Umístěte LED panel zpět do polohy stropní desky. 4. Připojte elektrické vedení otvorem po druhém odstraněném stropním panelu. 5. Vratte druhý stropní panel zpět do původní polohy. Znovu zapněte síťové napájení. 6. Zkontrolujte správnou funkci LED panelu.

Způsob instalace B (se závěsným lankem 4701000700*)
1. Určete místo, kam chcete LED panel nainstalovat. Vyvrtejte otvory pro závěsné body do stropu nad panelem. Připojte elektrické vedení. 2. Namontujte montážní příchytky na LED panel a připojte lanka. Poté zavěste LED panel na lanka v závěsných bodech. Znovu zapněte síťové napájení. 3. Zkontrolujte správnou funkci LED panelu.

Způsob instalace C (s rámem pro povrchovou montáž 4701000300/400/500/600*)
1. Určete místo, kam chcete LED panel nainstalovat. Použijte montážní body rámu jako šablonu k označení vrtacích míst. Vyvrtejte otvory a vložte hmoždinky. Spojte 3 strany rámu a připevněte je ke stropu pomocí šroubů. 2. Zasuňte LED panel z otevřené strany. 3. Připojte elektrické vedení. 4. Namontujte čtvrtou stranu rámu, abyste jej uzavřeli. Znovu zapněte síťové napájení. 5. Zkontrolujte správnou funkci LED panelu.

**Závěsné lanko a rámy pro povrchovou montáž se prodávají jako samostatné příslušenství.*

DK - Dette produkt er beregnet til indendørs brug. Installation må kun udføres af autoriserede elektriske. Sørg for, at strømforsyningen er afbrudt før installation eller vedligeholdelse. Lyktdelen i dette armatur må kun udskiftes af producenten, dennes repræsentant eller en kvalificeret person. Service på forbrøkningsstyret i dette armatur må kun udføres af producenten, dennes repræsentant eller tilsvarende kvalificeret person.

Installationsmetode A (i eksisterende T-skinne-nedhængt loft)
1. Bestem det sted, hvor du vil installere LED-panelet. Hold en minimumsafstand på 50 mm fra vægge og loftet ovenover. 2. Fjern loftsladen på den ønskede position og den ved siden af. 3. Placer LED-panelet tilbage i loftspådsens position. 4. Tilslut de elektriske ledninger gennem åbningen fra den anden fjernede loftspåds. 5. Sæt den anden loftspåds tilbage i sin oprindelige position. Tænd for netstrømmen igen. 6. Kontroller, at LED-panelet fungerer korrekt.

ophangpunten. Schakel de netspanning weer in. 3. Controleer het LED-paneel op correcte werking.

Installationsmethode C (met opbouwframe 4701000300/400/500/600*)
1. Bepaal de plaats waar u het LED-paneel wilt installeren. Gebruik de montagepunten van het frame als sjabloon om de boorposities te markeren. Boor de gaten en plaats de pluggen. Verbind 3 zijden van het frame en bevestig het met schroeven aan het plafond. 2. Zuiht het LED-paneel vanaf de open zijde naar binnen. 3. Sluit de elektrische bedrading aan. 4. Monteer de vierde zijde van het frame om het te sluiten. Schakel de netspanning weer in. 5. Controleer het LED-paneel op correcte werking.

**De ophangkabel en opbouwframes worden als afzonderlijke accessoires verkocht.*

NO - Dette produktet er beregnet for innendørs bruk. Installasjonen må kun utføres av sertifiserte elektrikere. Sørg for at strømforsyningen er slått av før installasjon eller vedlikehold. Lyktdelen i denne armaturen må kun skiftes ut av produsenten, dennes representant eller en kvalifisert person. Service på kontrollstyret i denne armaturen må kun utføres av produsenten, dennes representant eller en person med tilsvarende kvalifikasjoner.

Installasjonsmetode A (i eksisterende innfelt T-profilhelling)
1. Bestem stedet der du vil installere LED-panelet. Hold en minimumsavstand på 50 mm fra vegger og takover. 2. Fjern takplaten på ønsket plassering og den ved siden af. 3. Sett LED-panelet tilbake i posisjonen til takplaten. 4. Koble til de elektriske ledningene gjennom åpningen til den andre fjernede takplaten. 5. Sett den andre takplaten tilbake i sin opprinnelige posisjon. Slå nettstrømmen på igjen. 6. Kontroller at LED-panelet fungerer som det skal.

Installasjonsmetode B (med opphengskabel 4701000700*)
1. Bestem stedet der du vil installere LED-panelet. Bor hull for opphengspunktene i taket over. Koble til de elektriske ledningene. 2. Monter monteringsklipsene på LED-panelet, og koble til kablene. Heng deretter LED-panelet fra kablene ved opphengspunktene. Slå nettstrømmen på igjen. 3. Kontroller at LED-panelet fungerer som det skal.

Installasjonsmetode C (med ramme for utanpåliggende montering 4701000300/400/500/600*)
1. Bestem stedet der du vill installere LED-panelet. Bruk monteringspunktene på rammen som mal for å markere boreposisjonene. Bor hullene og sett inn pluggene. Koble sammen 3 sider av rammen og fest den til taket med skruer. 2. Skyv LED-panelet inn fra den åpne siden. 3. Koble til de elektriske ledningene. 4. Monter den fjerde siden av rammen for å lukke den. Slå nettstrømmen på igjen. 5. Kontroller at LED-panelet fungerer som det skal.

**Opphengskabelen og rammenne for utanpåliggende montering selges som separat tilbehør.*

PL - Ten produkt jest przeznaczony do użytku wewnątrz pomieszczeń. Instalację mogą wykonywać wyłącznie certyfikowani elektrycy. Przed instalacją lub konserwacją należy upewnić się, że zasilanie sieciowe jest wyłączone. Źródło światła znajdujące się w tej oprawie może być wymieniane wyłącznie przez producenta, jego przedstawiciela lub wykwalifikowaną osobę. Serwisowanie osprzętu sterującego w tej oprawie może być wykonywane wyłącznie przez producenta, jego przedstawiciela lub osobę o podobnych kwalifikacjach.

Metoda instalacji A (w istniejącym suficie podwieszanym z profilem T)
1. Określ miejsce, w którym chcesz zainstalować panel LED. Zachowaj minimalną odległość 50 mm od ścian i sufitu powyżej. 2. Usuń panel sufitowy w zadanym miejscu i otwórz przelot na panelu LED i podłącz linki. Następnie zawieś panel LED na linkach w punktach zawieszania. Ponownie włącz zasilanie sieciowe. 3. Sprawdź prawidłowe działanie panelu LED.

Metoda instalacji B (z linką do zawieszenia 4701000700*)
1. Określ miejsce, w którym chcesz zainstalować panel LED. Wywierć otwory na punkty zawieszania w suficie powyżej. 2. Suficie wykonaj otwory i wkręć śruby. 2. Zamontuj klipsy montażowe na panelu LED i podłącz linki. Następnie zawieś panel LED na linkach w punktach zawieszania. Ponownie włącz zasilanie sieciowe. 3. Sprawdź prawidłowe działanie panelu LED.

Metoda instalacji C (z ramą do montażu natynkowego 4701000300/400/500/600*)
1. Określ miejsce, w którym chcesz zainstalować panel LED. Użyj punktów montażowych ramy jako szablonu do zaznaczenia pozycji wiercenia. Wywierć otwory i włóż kołki. Połącz 3 boki ramy i przyczep ją do sufitu za pomocą śrub. 2. Wsuń panel LED od otwartej strony. 3. Podłącz okablowanie elektryczne. 4. Zamontuj czwarty bok ramy, aby ją zamknąć. Ponownie włącz zasilanie sieciowe. 5. Sprawdź prawidłowe działanie panelu LED.

Installationsmetode B (med opphengskabel 4701000700*)
1. Bestem det sted, hvor du vil installere LED-panelet. Bor huller til ophængspunkterne i loftet ovenover. Tilslut de elektriske ledninger. 2. Monter monteringsklipsene på LED-panelet, og tilslut kablene. Hæng derefter LED-panelet op i kablerne ved ophængspunkterne. Tænd for netstrømmen igen. 3. Kontroller, at LED-panelet fungerer korrekt.

Installationsmetode C (med ramme til overflademontering 4701000300/400/500/600*)
1. Bestem det sted, hvor du vil installere LED-panelet. Brug rammens monteringspunkter til at markere borepositionerne. Bør hullerne, og indsæt rawpluggene. Saml 3 sider af rammen, og fastgør den til loftet med skruer. 2. Skyb LED-panelet ind fra den åbne side. 3. Tilslut de elektriske ledninger. 4. Monter den fjerde side af rammen for at lukke den. Tænd for netstrømmen igen. 5. Kontroller, at LED-panelet fungerer korrekt.

**Ophængskabelen og rammenne til overflademontering selges som separat tilbehør.*

EE - See toode on ette nähtud kasutamiseks siseruumes. Paigaldust lohvad teha ainult sertifitseeritud elektrikud. Enne paigaldamist või hooldamist veenduge, et vooluvõrk oleks välja lülitatud. Selles valgustis sisalduvat valgusallikat tohib vahetada ainult tootja, tema esindaja või kvalifitseeritud isik. Selles valgustis olea juhtseadise hooldust tohib teha ainult tootja, tema esindaja või samaväärse kvalifikatsiooniga isik.

Paigaldusmeetod A (olemassa olevasse T-profiliga ripplakke)
1. Määrake koht, kuhu soovite LED-paneeli paigaldada. Hoidke seintest ja ülaolavest laest vähemalt 50 mm kaugust. 2. Eemaldage soovitud kohas olev laepanel ja selle kõrval olev paneel. 3. Asetage LED-paneel tagasi laeplaadi asukohta. 4. Ühendage elektrijuhtmistik teise eemaldatud laepaneeli ava kaudu. 5. Asetage teine laepanel tagasi selle algsele asendisse. Lülitage võrgutoide uuesti sisse. 6. Kontrollige LED-paneeli nõuetekohast toimimist.

Paigaldusmeetod B (ripustuskaabliga 4701000700*)
1. Määrake koht, kuhu soovite LED-paneeli paigaldada. Puurige ülaolavesse lakke auid riputuspunkte jaoks. Ühendage elektrijuhtmistik. 2. Paigutage kinnitusklaamid LED-paneelile ja ühendage kaablid. Seeläbi riputage LED-paneel kaablite abil riputuspunktidesse. Lülitage võrgutoide uuesti sisse. 3. Kontrollige LED-paneeli nõuetekohast toimimist.

Paigaldusmeetod C (pinnapealsele paigaldusraamiga 4701000300/400/500/600*)
1. Määrake koht, kuhu soovite LED-paneeli paigaldada. Kasutage raami kinnituspunkte šablonina puurimiskohade märkimiseks. Puurige auid ja paigaldage tüübid. Ühendage raami 3 külge ja kinnitage see kruvidega lakki. 2. Libistage LED-paneel sisse avatud küljelt. 3. Ühendage elektrijuhtmistik. 4. Paigaldage raami küljes külge, et see sulgeda. Lülitage võrgutoide uuesti sisse. 5. Kontrollige LED-paneeli nõuetekohast toimimist.

**Ripustuskaabel ja pinnapealsele paigaldusraamid müüakse eraldi tarvikutena.*

ES - Este producto está diseñado para uso en interiores. La instalación solo debe ser realizada por electricistas certificados. Asegúrese de que la alimentación eléctrica esté desconectada antes de realizar la instalación o el mantenimiento. La fuente de luz contenida en esta luminaria solo debe ser sustituida por el fabricante, su representante o una persona cualificada. El mantenimiento del equipo de control de esta luminaria solo debe ser realizado por el fabricante, su representante o una persona con una cualificación similar.

Método de instalación A (en techo empotrado existente con perfilera en T)
1. Determine el lugar donde desea instalar el panel LED. Mantenga una distancia mínima de 50 mm respecto a las paredes y al techo superior. 2. Retire el panel del techo en la posición deseada y el que se encuentra junto a él. 3. Coloque el panel LED en la posición de la placa del techo. 4. Conecte el cableado eléctrico a través de la abertura del otro panel de techo retirado. 5. Vuelva a conectar el segundo panel del techo en su posición original. Vuelva a conectar la alimentación de red. 6. Compruebe que el panel LED funcione correctamente.

Método de instalación B (con cable de suspensión 4701000700*)
1. Determine el lugar donde desea instalar el panel LED. Taladre los orificios para los puntos de suspensión en el techo superior. Conecte el cableado eléctrico. 2. Monte los clips de montaje en el panel LED y conecte los cables. 3. Coloque el panel LED en la posición de la placa del techo. 5. Vuelva a conectar el segundo panel del techo en su posición original. Vuelva a conectar la alimentación de red. 3. Compruebe que el panel LED funcione correctamente.

Método de instalación C (con marco de montaje en superficie 4701000300/400/500/600*)
1. Determine el lugar donde desea instalar el panel LED. Utilice los puntos de montaje del marco como plantilla para marcar las posiciones de perforación. Taladre los orificios y coloque los tacos. Conecte 3 lados del marco y fíjelo al techo con tornillos. 2. Deslice el panel LED desde el lado abierto. 3. Conecte el cableado eléctrico. 4. Monte el cuarto lado del marco para

cerrarlo. Vuelva a conectar la alimentación de red. 5. Compruebe que el panel LED funcione correctamente.

**El cable de suspensión y los marcos de montaje en superficie se venden como accesorios separados.*

FI - Tämä tuote on suunniteltu sisäkäyttöön. Asennuksen saavat suorittaa vain valtuutetut sähköasiantuntijat. Varmista ennen asennusta tai huoltoa, että verkkovirta on katkaistu. Tämän valaisimen sisältämän valonlähteen saa vaihtaa vain valmistaja, valmistajan edustaja tai pätevä henkilö. Tämän valaisimen sisältäältäteen huollon saa suorittaa vain valmistaja, valmistajan edustaja tai vastaavaan pätevytyteen omaava henkilö.

Asennustapa A (olemassa olevaan T-listalliseen upotettuun alakattoon)
1. Määritä paikka, johon haluat asenta LED-paneelin. Säilytä vähintään 50 mm:n etäisyys seiniin ja yläpuolelta olevaan kattoon. 2. Poista kattopaneelin halustusta kohdasta sekä sen vieressä oleva paneeli. 3. Aseta LED-paneeli takaisin kattolaatan paikalle. 4. Kytkie sähköjohtodot toisen poistetun kattopaneelin aukon kautta. 5. Aseta toinen kattopaneeli takaisin alkuperäiselle paikalleen. Kytkie verkkovirta takaisin päälle. 6. Tarkista, että LED-paneeli toimii oikein.

Asennustapa B (ripustuskaapeilla 4701000700*)
1. Määritä paikka, johon haluat asentaa LED-paneelin. Poraa yläpuolelta olevaan kattoon reiät ripustuspitkille varten. Kytkie sähköjohtodot. 2. Asenna kinnitysklipsit LED-paneeliin ja liitä kaapelit. Ripusta sen jälkeen LED-paneeli kaapeleilla ripustuspitseihin. Kytkie verkkovirta takaisin päälle. 3. Tarkista, että LED-paneeli toimii oikein.

Asennustapa C (pinta-asennuskehysellä 4701000300/400/500/600*)
1. Määritä paikka, johon haluat asentaa LED-paneelin. Käytä kehyksen kinnityspisteiltä mallina porauskottien merkitsemiseen. Poraa reiät ja aseta tulpat paikalleen. Yhdistä kehyksen 3 sivua ja kiinnitä se kattoon ruuveilla. 2. Liitä LED-paneeli sisään avoimelta sivulta. 3. Kytkie sähköjohtodot. 4. Asenna kehyksen neljäs sivu sulkeakseen sen. Kytkie verkkovirta takaisin päälle. 5. Tarkista, että LED-paneeli toimii oikein.

**Ripustuskaabel ja pinta-asennuskehykset myydään erillisinä lisävarusteina.*

FR - Ce produit est conçu pour une utilisation en intérieur. L'installation doit uniquement être effectuée par des électriciens certifiés. Assurez-vous que l'alimentation secteur est coupée avant toute installation ou opération de maintenance. La source lumineuse contenue dans ce luminaire doit uniquement être remplacée par le fabricant, son représentant ou une personne qualifiée. L'entretien de l'appareillage de commande de ce luminaire doit uniquement être effectué par le fabricant, son représentant ou une personne possédant des compétences similaires.

Méthode d'installation A (dans un plafond encastré existant à ossature en T)
1. Déterminez l'endroit où vous souhaitez installer le panneau LED. Maintenez une distance minimale de 50 mm par rapport aux murs et au plafond supérieur. 2. Retirez la dalle de plafond à l'emplacement souhaité ainsi que celle située à côté. 3. Remplacez le panneau LED à l'emplacement de la dalle de plafond. 4. Raccordez le câblage électrique par l'ouverture de l'autre dalle de plafond retirée. 5. Remplacez la seconde dalle de plafond dans sa position d'origine. Rétablissez l'alimentation secteur. 6. Vérifiez le bon fonctionnement du panneau LED.

Méthode d'installation B (avec câble de suspension 4701000700*)
1. Déterminez l'endroit où vous souhaitez installer le panneau LED. Percez les trous pour les points de suspension dans le plafond supérieur. Raccordez le câblage électrique. 2. Montez les clips de fixation sur le panneau LED et raccordez les câbles. Suspendez ensuite le panneau LED aux câbles au niveau des points de suspension. Rétablissez l'alimentation secteur. 3. Vérifiez le bon fonctionnement du panneau LED.

Méthode d'installation C (avec cadre de montage en saillie 4701000300/400/500/600*)
1. Déterminez l'endroit où vous souhaitez installer le panneau LED. Utilisez les points de fixation du cadre comme gabarit pour marquer les positions de perçage. Percez les trous et insérez les chevilles. Assemblez 3 côtés du cadre et fixez-le au plafond avec des vis. 2. Faites glisser le panneau LED depuis le côté ouvert. 3. Raccordez le câblage électrique. 4. Montez le quatrième côté du cadre pour le fermer. Rétablissez l'alimentation secteur. 5. Vérifiez le bon fonctionnement du panneau LED.

**Le câble de suspension et les cadres de montage en saillie sont vendus comme accessoires séparés.*

SV - Denna produkt är avsedd för inomhusbruk. Installationen får endast utföras av certifierade elektriker. Se till att nätströmmen är avstängd före installation eller underhåll. Ljuskällan i denna armatur får endast bytas ut av tillverkaren, dennes representant eller en kvalificerad person. Service av styrdonet i denna armatur får endast utföras av tillverkaren, dennes representant eller en person med motsvarande kompetens.

Installationsmetode A (i befintligt infällt undertak med T-profil)
1. Bestäm platsen där du vill installera LED-paneeln. Håll ett minsta avstånd på 50 mm från väggar och taket ovanför. 2. Ta bort takpanelen på önskad plats och den bredvid. 3. Placera LED-paneeln i takplattans öppning. 4. Anslut den elektriska kabeldragningen genom öppningen från den andra borttagna takpanelen. 5. Sätt tillbaka den andra takpanelen i dess ursprungliga position. Slå på nätströmmen igen. 6. Kontrollera att LED-paneeln fungerar korrekt.

Installationsmetod B (med upphängningskabel 4701000700*)
1. Bestäm platsen där du vill installera LED-paneeln. Bora hål för upphängningsklammorna i taket ovanför. Anslut den elektriska kabeldragningen. 2. Montera monteringsklammorna på LED-paneeln och anslut kablarna. Häng därefter LED-paneeln i kablarna via upphängningspunkterna. Slå på nätströmmen igen. 3. Kontrollera att LED-paneeln fungerar korrekt.

Installationsmetod C (med ram för utanpåliggande montering 4701000300/400/500/600*)
1. Bestäm platsen där du vill installera LED-paneeln. Använd ramens monteringspunkter som mall för att markera borettspositionerna. Bora hålen och sätt in pluggarna. Sätt ihop 3 sidor av ramen och fäst den till taket med skruvar. 2.



